

De prouincia thorsakir De thorstunum VI marche De hernawi XVIII ore De østrunde XXX ore De hwitunge XXX ore De hudunge III marche.

De prouincia laghund De langothoro IIII marche cum dimidia De kullum IIII marche cum dimidia De nysætir IIII marche cum dimidia De frøslunde III marche De giristum VI marche De fitium III marche De bondacullum IIII marche cum dimidia De hielestum IIII marche cum dimidia.

Summa CLXXI marche.

3755.

1343 d. 26 Dec.

Upsala.

Ärkebiskop HEMMING beviljar 40 dagars aflat åt botgörare, som besöka gudstjensten i Helga Trefaldighetskyrkan i Upsala på kyrkans invigningsdag samt de båda Korsmessodagarne.

Orig. på perg. i Sv. Riks Arch.

Vniuersis presentes litteras inspecturis, Hemmingus diuina miseracione Archiepiscopus vpsalensis, salutem in domino sempiternam, Cupientes vt ecclesia sancte trinitatis vpsalie, congruis honoribus frequentetur et a christi fidelibus iugiter veneretur, Omnibus vere penitentibus et confessis, qui ad predictam ecclesiam in anniuersario diei dedicacionis ipsius, necnon, in diebus, Inueucionis, et exaltacionis, sancte crucis. causa deuocionis accenserint(!), et sollempnitatibus, cum debita reuerencia interfuerint, De omnipotentis dei misericordia, et beatorum apostolorum eius Petri et Pauli auctoritate, ac sanctorum martirum, laurencii et Erici meritis confisi, die quolibet premissorum, quadraginta dierum indulgencias, de iniunctis sibi penitenciis, misericorditer in domino relaxamus, Datum sub sigillo nostro, vpsalie, Anno Domini. Millesimo, trecentesimo, quadagesimo Tercio. secunda die natalis domini.

Sigillet söndrigt.

3756.

1344 d. 2 Jan.

ABJÖRN NOKKESON och BENGT LINDORMSSON upplåta åt Christina Lindormsdotter den andel Hr Göte förvärfvat i Asöja.

Orig. på perg. i Sv. Riks Arch.

Omnibus presens scriptum cernentibus. abernus nokkæson et benedictus Lindormson salutem in domino. sempiternam Nouerint vniuersi. quod cristine Lindorms dottor omnem partem comparatam in asoøyom per dominum gøtonem bone memorie. sibi et suis heredibus. per nos et nostros heredes. perpetue

possidendam. irreuocabliter. dimittimus penitus. per presentes. scriptum Anno Domini. M° CCC° XL° III° in octaua beati. stefani. protomartiris. nostris. sub siggillis.

Sigillen: N:o 1, Abjörn Nokkesons (en sexuddig stjärna, utan sköld); N:o 2, Bengt Lindormssons (sparre och derunder ett blad).

3757. 1344 d. 29 Jan.

NILS INGEVALDSSON säljer sina gods i Thornby till Botvid Ragvaldsson för 60 mark 9 öre penningar, hvilka qvitteras.

Orig. på perg. i Upsala Univers. Bibl.

Omnibus presens scriptum cernentibus Nicholaus ingiualzsson. Salutem in domino sempiternam Tenorepresencium recognosco me viro discreto botuido ragualzsson omnia bona mea predialia in Thornby sita. legaliter vendidisse cum omnibus et singulis suorum adiacenciis. prope vel remote in vmi-do (!) et sicco situatis, pro quibus eciam tam legaliter venditis recognosco me sexaginta markas cum nouem oris vsualis monete in swecia nunc currentis de predicto botuido integraliter subleuasse Scripta in huius evidens testimonium et cautelam firmiorem sub sigillis virorum discretorum beronis laghman et menzonis vna cum sigillo proprio Anno domini M° CCC° XL quarto feria V:ta post conuersionem sancti pauli.

Sigillen: N:o 1, Nils Ingevaldssons (skölden klufven, i venstra delen brädspelsrutor); N:o 2, Björns, skadadt, icke adligt (3 kors satta i trekant inom en trebådig figur); N:o 3, »S. Tidhemanni...» (2 bjelkar, tre kulor öfver hvardera och 2 kulor under den nedersta).

3758. 1344 d. 2 Febr.

Hertiginnan INGEBORG af Öland (Hertig Waldemars enka) stiftar i Upsala domkyrka ett kanonikat af sina gods Svartsjö med underliggande gods i Qvalaboda och ett nybygge i Huddunge socken, dem hon ärft efter sina barn, och insätter i detta kanonikat sin prest Ingemar, förbehållande sig, så länge hon lefver, jus præsentandi, hvilken efter hennes död tillfaller Upsala kapitel, med rättighet för Ärkebiskopen att utnämna den utsedda personen.

Registr. Ecel. Upsal. perg. p. 287 (fol. 168. v.) *)

Omnibus presens scriptum cernentibus Ingiburghis dei gracia ducissa ølandie domini waldemari ducis relicta salutem in domino sempiternam Nouerint vniuersi quod nos matrem nostram. et metropolim regni. vpsalensem sicut

*) I samma Codex förekommer, pag. 286 (fol. 168), ett annat bref af Hertiginnan Ingeborg till Ärkebiskopen och Kapitlet i Upsala, rörande utbyte till Konung Magnus af Svartsjö gods, dat. 1343 in Octaua epiphanie. Men som innehållet visar att detta bref är yngre än det här ofvan intagna, måste man förmoda att vid inregistreringen i Codex åtalet blifvit felskrifvet. Detta bref kommer derföre att intagas under år 1345.